Lebens- und Staatsangehörigkeitsbescheinigung
Декларация за живот/гражданство

Versicherungsnummer / Осигурителен номер

Teil A Erklärung der/des Rentenberechtigten **Част A Декларация на получателя на пенсията**		Zutreffendes bitte ankreuzen Отбележете вярното с	**X**
A1	Name, Vorname Фамилия, име	Geburtsdatum Рождена дата	
		Geburtsname Моминско име	
	Anschrift / Адрес		
	Land / Държава		
A2	Nur für Witwen und Witwer: Hat die/der Berechtigte wieder geheiratet? Само за вдовици и вдовци: Омъжила/оженил ли се е отново? ☐ nein/не	☐ ja/да Datum der Heirat: Дата на сключване на брака:	
A3	Datum Дата	Unterschrift der/des Rentenempfänger*s/Berechtigten (Vor- und Nachname) Подпис на получателя на (вдовишка) пенсия (име и фамилия)	

Teil B Angehörige*r / Bevollmächtigte*r / Част B Роднина / Упълномощено лице

Die rentenberechtigte Person ist nicht in der Lage, die Lebensbescheinigung selbst zu unterschreiben. Unterschrieben wurde durch eine*n Angehörige*n / Bevollmächtigte*n. Im Teil B müssen die Personalien der/des Angehörigen / Bevollmächtigten eingetragen werden.

Пенсионерът не може сам да подпише удостоверението за живот. Той е подписан от роднина / упълномощен представител. В част B трябва да се въведат личните данни на роднината / упълномощения представител.

B

Die im Teil A genannte Person lebt. / Вписаното в част A лице е живо.

Aus gesundheitlichen Gründen hat an Stelle der/des Rentenberechtigten folgende Person die Lebensbescheinigung ausgefüllt und unterschrieben:
По здравословни причини вместо получаващото пенсията лице удостоверението за живот е попълнено и подписано от следното лице:

Vor-/Nachname, Geburtsdatum, Geburtsname – Angehörige*r / Bevollmächtigte*r
Име, Фамилия, Рождена дата, Моминско име – Роднина / Упълномощено лице

Aktuelle Anschrift – Angehörige*r / Bevollmächtigte*r
Актуален адрес – Роднина / Упълномощено лице